

Digitales Brandenburg

hosted by Universitätsbibliothek Potsdam

Hamishah humshe Torah

'im 3 targumim ... pe. Rashi, u-ferush Rashbam u-ferush Mikhlal yofi min
R. Shelomoh ben Melekh u-ferush Be'er reḥovot 'al diķduķe Rashi ...
ye-Sefer ha-Ḥinukh me-Rabenu Aharon ha-Leyi be-sof kol ḥelek

Sefer Ba-midbar

Shelomoh ben Yitsḥak

Frankfurt de-Oder, 544 [1783 oder 1784]

'in

urn:nbn:de:kobv:517-vlib-9964

אונקלוס

למכתה : א ואמיר יי לאהרן את ובניך וביתך
 אבוך עפק מסליחון על-חוּבוֹ מקרדשא ואת
 ובנה גבור מסליחון על-חוּבוֹ כהונתיכוֹ : ב
 ב ואף ותְּדַאֲחֵר שְׁבָטָא דְּלוּי שְׁבָטָא
 דְּאַבּוֹר קָרְבִּיב לְנַחַר וְתוֹסְפָּוֹן עַלְרֹוי שְׁמָשָׂוֹנָד
 ואת ובנה עפק קדס טשכְנָא דְּסֶהָהוֹתָא :
 ויטרונו מטרחיד ומטרחת קל-טשכְנָא ברם
 למני קורדשא ולמדרבחה לא-דִיקְרָבָוּן ולא-
 ימושתון אַפְּרָאָנוּן אַפְּאָתָוּן : ד ווּתוֹסְפָּוֹן
 צלך ויטרונו יה-ד-מטרחת משבן זמנא לביל
 פולחן משכְנָא וחלוני לא יקרב לותכוֹ :
 ה ומטרונו ית מטרחת קורדשא נוֹתָמָה
 מדרבחא ולא יהי עוד רוגנא על בני ישראָא :
 ו נאָגָנָא האקריביתית-אַחִיכְזָוְנוּאָי מְפוּבָנָי
 ישראָאל לְכֹן מִתְּנָהָה יְהִיבָּין קָרְסָי לְמִפְלָה
 ית פולחן משבן זמנא : ז ואת ובנה עפק
 היטרונו ית-כְּהוֹנָתִיכוֹן לְכָל פְּחָנָס מְרָבָחָא
 ולמצע-לְפָרוֹכְתָא ותְּפָלָחוֹן פולחן מִתְּנָהָה אַיִתָּן
 ית-כְּהוֹנָתִיכוֹן וחוּגָי דִינָבָר ית-קְטִילָד :
 ח ומילוי יי עס-אַהֲרָן וְאָנָה יְהִיבָּה
 לְרִיתְ-מְטָרָת אַפְּרָשָׁוֹת לְכָל-קוּדְשָׁא-דְּבָנִי
 יְשָׁרָאָל לְךָ יְהִבָּתִינוּן לְרָבָו וְלְבָנָךְ לְקִיסְ-
 עַלְם : ט דִיןְהָי לְךָ מְקוּדָשָׁ קְדוּשָׁא מְוֹרָם
 פָּנָד-אִישָׁתָא בְּכָל-קוּרְבָּנוֹן לְכָל-מִנְמָתָחָן
 וְלְכָל-חַטְ�וֹתָהוֹן וְלְכָל-אַשְׁמָהוֹן דִינְיָבוֹקָרְטִי
 קְדוּשָׁ .

במדבר יה קrho

תְּקָרְבָּב אַל-מִשְׁבָּנָן יְהָנוּ נִמּוֹת הָאָסָטָמָנוּ
 יְהָן לְגַעַץ : ס א וַיֹּאמֶר יְהָנָה אַל-אַהֲרָן
 אֲפָהָ וְבָנָךְ וּבִתְּדַאֲבִיךְ אֲפָרָתָשָׁוֹ אַמְּדָעָן
 הַמְּקָדְשָׁ וְאַתָּה וְבָנָךְ אַתָּה מְשָׁאוֹ אַתְּ-עָזָן
 בְּהַעֲתָקָם : ב וְגַם אַתְּ-אַחִיךְ מְפָה לְיַיְשָׁבָט
 אֲבָנָךְ הַקְּרָבָב אֲפָרָת וְיַלְוָוָעָלָי וְיַשְּׁרָתָוקְ וְאֲפָהָ
 מִצְוָה שָׁפָחָ וְבָנָךְ אֲפָרָת לְפָנֵי אַהֲלָ קְנָדָת : ג וְשִׁמְרוּ
 בָּזָה שְׁפָט מִשְׁמָרָתָךְ וּמִשְׁמָרָתָ בְּלִי-הַאֲהָל אֶל-כְּלָלָ
 הַקְּרָבָב וְאַל-הַפּוֹזֶבֶחָ לְאַיְרָבָוּ וְלְאַיְמָתוּ
 גַּסְ-הַמָּם נִסְ-אַחֲסָם : ד וְגַלְוָוָעָלָי וְשִׁמְרוּ
 אַתְּ-מִשְׁמָרָתָאַהֲלָ מוֹגָר לְכָל עַבְדָתָה אַהֲלָ
 ש"א-צְעַזְ"א וּרְ לְאַיְרָבָאַלְיכָם : ה וּשְׁמָרָתָאַת
 מִשְׁמָרָתָה קְדָשָׁוְאַתָּה מִשְׁמָרָתָה הַפּוֹזֶבֶחָ וְלְאַ-
 יְהִיה עֹד גָּאָפָעָל-בָּנָי יְשָׁרָאָל : ו וְאַנְיָ
 הַפְּנִים לְקַחְתִּי אַתְּ-אַחֲיכָם הַלְּוִוִּים מִפּוֹר בְּגָנָן
 יְשָׁרָאָל לְכָם מִתְּנָהָה נִתְּנִים לְקָהָה לְעַבְדָת אַתָּה
 עַבְדָתָה אַהֲלָ מוֹגָר : ז וְאַתָּה וְבָנָךְ אֲפָרָת
 תְּשִׁמְנוּוּ אַתְּ-בְּהַנְּתָבָס לְכָל-דִּבְרָה הַמִּזְבֵּחָ
 וּלְמִבְּנָה לְפָרָכָת וּלְבָרָתָם עַבְדָתָמְתָה אַתָּה
 אַתְּ-בְּהַנְּתָבָס וְהַנְּרָבָב יוֹמָת : פ

ח וַיֹּדְבֵּר יְהָנָה אַל-אַהֲרָן נָאָנָי הַגָּנָה נְמַתִּי
 לְכָל-אַתְּ-מִשְׁמָרָתָה תְּרוּמָתָי לְכָל-קְדָשָׁי בְּנִידָן
 יְשָׁרָאָל לְכָל-נִתְּנִים לְמִשְׁתָּחָה וְלְבָנִיךְ לְסִקְדָּה
 עַלְם : ט וְתָ יְהָנָה לְכָל-מִקְדָּשָׁת הַקְּדָשִׁים
 יְמִינָה אָשָׁשָׁ כָּל-קְרָבָנָם לְכָל-מִנְחָתָם וְלְכָל-
 תְּמָאתָם רְשִׁי

(א) וַיֹּאמֶר-אַל-אַהֲרָן . (ספר) לְמַסְלָה זָרָעָתָה לְאַהֲרָן לְזָרָעָתָה עַל-תְּקִינָתָוּסָלָל אֶל-יְכָסָלָמָקְדָּה : אַתָּה וּבְנֵיכְךָ
 אֲבִיךְ . גַּס-כְּנִיקָתָה לְפִי צְוּרָס : הַשָּׁאָה אֶעֱזֹזָס קְדָשָׁ . מְלָגָס חַי מִתְּלֻעָנָס כְּרִים פְּרִיטָהוּ בְּנֵקָרִים בְּדִכְרִים כְּמִקְוּעִים כְּסִוּרִים
 לְכָס זָוָה סָלָלָוְתָרָוּן וְכָלָקָן וְכָלָיְמָדָתָה תָּסָתָה . וְאַתָּה וְבָנָךְ . הַכָּנִים לְתָרָן : הַשָּׁאָה עַזָּן כְּהָנוֹתָם .
 טוֹנָה

א ואמר יי' לאחריו אגט ורבג וכיה אבד עפז תקבלו חמי קורשיא אין לא מונתנו באנטוקיהו ואגט ורבג אמר תקבלו ית בהונתקון אי' לא מונתנו באנטוקיהו : ב ואוף ית אחף שבטה דלי רמתקי על שמא גאנטס אבג זרביב לוחז וימפררו לוחז ושטוויך ואגט ורבג עפז פירמו קנס משכנא רספהותא : ג ויטרין פטרףך וטפרת בל משכנא ברם לא קאנגי קורשא ולברקחא לא יקרבו ולא ימורתו אורף חינן אורף אהון : ד ווינקנין לולך מלבר ויטרין ית מנטה מסבוי זמגא לכל פולחן משכנא וחילגוי לא יקבב לנויכו : ה ויטרין ית פלטן קורשא ניח מנטה מזבקחא ולא יהי טוב רוקא ביהו אל בא' ישראל : ו ואגט הא קרכיות עט אהוכון לייאן פגנו בעי ישראל לאון מזנקה ייביז קנס "לטפלח ית פולחן מסבוי זמגא : ז ואגט ורבג עט פטרויז פהונתקון לכל פרגטס מזבקחא ולטפיגו לאפרגדא ומפלחוין לפום עדקיא בפומלטנא בו מילט מנטה אויתו ברוכטא יתע פהונתקון ויהילניי דוקרב יתפטל : ח וטיליל "עם אחריו ואגט בחדויה ויחבי לבק ית מטרת אפרשווין פלאה וביכוריא וכל קורשא זרבג ישראל לך יטבמינו לרבר גלבג לקסים עלים : ט די' יהי לך מקרעש קורשא מטה ומשפער מועלטא ראנא מון אישטא כל קורבנהו לכל פטנטהו לכל פטנטהו ולבל אשתקהון די' יתיבו קנסי קורש קודש

קדושים

דש"

טהיינה מופרת ללויס ואטיירו מילס האוגפייס צלו יגענו אלויס כענדותכם : (ב) וגסח אהיך . - בגינגרדן וכוניגראטוו : צלוו , ויתחכו עלייס לאזיר נס לת כויס מיליקרכ ליליאס : וישראלון . - כענירית סטיעיס ולטונוט מחס גוורין וטומעלין (פמחייסכ) : (ד) זהר לא יקרב אליכם . - ערטאש האיטוסיר עטבך : (ה) ולא יהיה שעז קאפע . (פערן) כחו דסיגא כהה סגולווער (ברבר) יי' נאל האקן : (ו) לכסת מהנה נהנים . - יילגענבורתעס סלסדייש ת"ללה כוונספורד למונען לאטעה שטפרת גוורין וטומעלין : (ז) עבותה מהנה . - געיגנאה כתתייה לאס : (ח) ואגט הוה גחתהילך . (ספרי) געאמון לאטען דעטס קוח ו זיינו (שמות ד) אגט או וויא לדרהון ווילקזומת כלבנו מיטן אנטז דס להויסו ואל כטב ואל חתס ואל העלה גערקלין לאן ליפיטסן צולח וערערעלוי וועל צההה אויר לו כטעלן כל מיט שירזא ייחו יערערל גנדך פורי כוועס וויאטס נח ומעלטה גערקלין לאן ליפיטסן קרח ונערער כנדז איזון עלהכונה בא' גכתוב וכונן זול"ג מונתות כהגהה כבירת מלח עולם (חולין קל) ונקר נטמלה פרהה ולכלן ; ממשורתהווכת טולגארין לאמון כעורה : ^ט למשחה . לאזולא (י) (ספרי) : (ט) מון האש . לאזור האקטרת פטיעים לכל

באר רחובות דקדוקי דש"

(ג) כדיילו תייל דימלת זולו קו ענין מעין סלואיך דלט יתכן יונך פירס דזה סול עכין ייטו מילזון פילזון (כל"ה גאנטפטן) ; (ה) זפוז דענין מיטח מומחת טעל הרוב גאנסיכ (כל"ה אטירין) דלאו יטוכן איזון פירס דזה קו ענין גאנזולא ליטזחה ; (ט) גערסאפטן) וויא עט פי קאנל וויא מענין מיטח המשש יונש כי כונגה גודלה קאה לאכטיה לאס גלידי מיטחת האטמן פילזקזס

רש"

ולכך הו זוויזס כפ' זוויז זו יקרב הייליכס זו סקרפ' יומת צויכון זו איזון זו יקרבו כלל ולתי יהוות סלפייל' כפרתת זו וווער אללהגאניס זכתיקס סס זבר אל האירן נמלר לחיט זוורען זאר ידריאס זו מוש לא יגד לאטקייל'חס' . סס אל פטאלחן בעלי מזווין האל וויס זטפאלכפרתת לאיזו אליאס כל מיט לאיזר יקרב וגוו' כאלאל כטומחה פטגע ממכר הילכ בענודות זרים קמאקן וככליז לאן ראליאז עזין חיעכ טימקה ; (ה) זילנורא' הטהון אהיך זונז' זו זור לאיזר קרכיב יומת . קרי אורתס-כטוויכ מיטח . ומעתה לאן לחוטס קרכיב אקרט זאו לטרטיס היל קרכיב זויכיטיס מיטח : (ו) עבוזת מיטח זומלז איזראל פארויס זון העוואס וויאטס סלוייס זאל יקרבו זעד זאכל זאו פירס זומת : (ז) לא פטרטיס לנטחא דריין לאן צפין קיין זריס קנטזקזין ליטזון ; (ט) זונ פאץ . נטער קקערת זימורין .

מכלל וופי

מורה להמייה והיא מלחה אם לרוקח חממייה : (חטמניא) . דהנו ית (ז) (וילזקיה לפורות) . נבנשה האלמה עט מיט והו זומדרוים בעדס והוא קל ווהיה משפטו לבונש והיה משפטו בעבור ; (ח) (למשח) לבונר בעבור שאחיה מושוח וכיהו נהמים לאן ולכני ; (ט) (ולכל לאשטט אשר ישיבו לי) . פירוש האנטקזען כמו תליס עט כי קאנז איזר פירישג בזונ לינז .

אונקלוס

במדבר יח קrho
קידש קידשין דילך הוּא ולבניך: י' בקדש
קידשין פיכלוניה כל-רכורא ייכל נסיה
קידשא ימיה-לך: יא' ודיינ-לך אפרשות
מתנתהו לבל-ארמות בני ישראל לך
יבתינו ולגניך לבניך עזק ליקים-עלם
בל-דרבי ביביך יוכלו נסיה: יב' כל טוב
משיח וכל-יטוב חמוץ ועבור ראשיתהו
דיננו קידש-ינו לך יתבתינו: יג' בכורי
בל-דברעוזן דינון קידש-ינו דילך ימי^י
כל-דרך בביבך ייכלוניה: יד' כל-חרמא
בישראל דילך יהי: טו' כל-פפח נילד
לקל-בסקרא דירבעון קידש-ינו באינשא
ובכעריא ימיה-לך ברס' מפרק תפרק נט
ובוכרדאינשא ויתבוכרדא-דבעיגרא מסא-
תפרק: טו' ופורקניה מבריעריא תפרק
בפורקניה בסוף חמש סלעין בסלען קידשא
עשרה מעין הוא: יז' ברס בוכרדא-דTHONא
או-בוכרא לא-מרא או-בוכרא דעניא לא
תפרק קידשא אנון יתדמיהון תורוק על-
מדביחא ויתד-פרביהון תפיק קידרנו לאותקבי-
ברצואא קידם עי': יח' ובשרהון ימיה-
בחריא ארמותא וכשנא דינמיא לך יהי:
יט' כל' אפרשות קידשא דינפרישון בני
ישראל קידש-ינו יתבירות לך ולגניך ולגניך
עזק ליקים-עלם קים פלח עלם& היא קידם
ען לך ולגניך עזק: כ' נאמר עי' לאחנן
בארעהון לא חחסין וחולק לא-ידי-ך זן
ביגיהון מתן הבית לך אנונ-הוילך ואחסינך
בנו

חטה-תם ולבל-א-שם א-שר עשי-בו לי קדרש
קדושים לה הוא ולגניך: י' במלר-הקדשים
תאכלנו כל-ז-ך יאל את גדר-ו-יה-לך:
יא' זה-ילך תרומת מתנים לבל-תנופת בנו
ישראל לך נמתים ולגניך ולגניך אה-
ליך-עלם כל-טהור בבייה יאל אתו:
יב' כל חלב יצער ובבל-תלב תירוש ודגן
ר אשיתם אשדר-יתני לייה לה נמקים: יג'
בכורי כל-אשר בארצם אשדר-יביאו לייה
לה יהיה כל-טהור בבייה יאלנו: יד' כל-
חרם בישראל לך יהיה: טו' כל-פטר
רחם לכל-בשר אשדר-יקריבו לייה באדם
מצוה שצ' וביבה יה-לך א-טרפה חפדה את בכור
הא-לום ואת בכור-הבהמה הטעמה תפ-ה:
טו' ופדרנו מבנד-חרש תפלה בער-ך בסוף
חמשת שקלים בשקל התקרש עשרים גרא-
מצוה שצ' הוא: יז' א-ר בכור-שור או-בכור ג-שב
או-בכור עז לא תפלה קדרש הם את-דקם
ב' תורק על-המונבם ואת-מלחכם תקנ-יר א-ע-
ל-ריה ניחם לייה: יח' וברעם יה-ה-לך
בחיה מתנופת וכשוך הימין לה יה-ה-
יט' כל' תרומת הקדשים אשר ירימו בנין
ישראל ליה-זה נמת-ך ולגניך ולגניך אה-
ליך-עלם ברית מלך עולם הוּא לפנ-יה
לה ולועצה אה-ך: כ' ניאמר יה-ה-ה-אל-
אה-הן בא-רכס לא-חנול וחלק לא-ידי-יה לה
שביעי בתוכם אני חילק-ונחלה בדור-בנ-ישראל: ו-
ולבנ-י

במדבר יח קrho

ס כא זלכני לוי הכהנת כי כל מעה בנו בני ישראל : כא זלכני לוי הא יהביה
בישראל לנחלת חלוף עבדות אשודתם כל משרא בישראל לאחנטה חלוף
פולחנהון עברדים

ירושלמי

יונתן בן עוזיאל

קורשו דילך הוא זרבנד : בקוש קורש א' חילינה בל' רכורה י' היה ברכורה קורשא יהי לך ;
 יא זרין דרכית לך אפרשות מתחחו לבב ארמותה בני ישראל לך תחתינו זלבנד זלבנחד עבד ליקיט עלים
 כל דרכיך יוביל פיתח : יב כל טוב משח
 זיתא וכל טוב חמץ עגבנייה ועיבור שירגינוו דינינו קרט
 כל טוב חיטיא זכל טוב חמץ ומשתחא שיוציאתנו : יג בפכו רבל פיריא זלכני אהערון
 לד תחתינו : יד כל דמאנר ישראל רילך ימי : טו כל אמרת
 זרבונו קרט זילך יהי כל דרכיך בפיתח יבלוניה : יז כל דמאנר ישראל רילך ימי : טו כל אמרת
 זרא לא כל בישראל בגעריא דירקומו ביצה ברם זרא זאנשא בן זרא זאנשא ביטר זאנשא למתה זילך זברוקות
 בוכרא זאנשא בתקשא סלען נטה בוכרא זאנשא ביטר זאנשא פטרוק באטנא : טו זברוקה דבר בש זבר גרא
 תפוקה בסכום עילזיך בפסח חטש סלען ביטר זאנשא עשרין צען הו : יז ברם בוכרא רוחאי או בוכרא
 ראייר או בוכרא רען לא תפוקה מטול רזונשא העון וית ארמthon חירוק על מדבחה וית פרביהו פסיקת קירבו
 ומתקבל ברעוא קרט זי : יח זברשחון זיהו לא לפיבל הי בחירא דארומיתא והי בשקאה חמניא זילך יהי :
 יט כל אפרשות קורשא בו זרנשין בבי ישראל קרט זיהו הבהית לך זלבנד זלבנחד עטן לקים עלים ולא יתקטיל
 זי במלחה דמאנס בשר קירבניא וקינס עלים הו קרט זי הירון הו לא זרבנד : כ ואמר זי לאהון באערעהו
 לא תקבל אחנטה כמשאר שבתיא וחולקא לא והוא זיה בינייהו אנא הלקך ואחנטה בנו בני ישראל : כא זלכני
 זלכני

ריש'

כל קרבנש . כנו זבח קדש נחנחס ערחותם וארונות כמאטעו : אשר ישיבולי : זוגה גר : (א) בקדש הקדשים
 האבלנו זוגו : ליה עלה קדש קדשים טהן נאלכלן אללה בעורה זלכני כזונה : (אי) חרמות מותנש . מזורים אין כתווה ומזהלטיס
 ומלאן זכור : לכל תנופות . טהרי אלוטונג תנופה : לכל טהור . (ספר) ומל טהרים . זכר חזר כל טהור לזכר לאתו :
 (יב) ראשיתם . סייח תרומה גדרה : (יח) כחזה החנופה וכשיק החימין . (זבחים ננו) זלעטיט סנאלכלן לכתesis ולנטטיס
 לכתesis ולנטטיס זבחינויס זלטב חד זיה כוכור נאלכלנסני מיס זלטב חד לוס זלטב : (יט) כל חרומות הקדשים . מעתנכח כל ערומות
 כתועג כויס חחרת סלאת אוור כחזה זטוק כל תועג אליטו נאלכלן חד לוס זלטב : (יט) כל חרומות הקדשים . מעתנכח כל ערומות
 זלטב כתוחזס זלטב כסוף זטראט כל מהמעז : ברית מלחה עולס . כתית עטלזרן מטדר סדרים ומתקראת חחרות
 ברית מלחה . כתית עטלזרן מטדר סדרים ומתקראת חחרות : (ב) וחלק לא

רשב'

בכתר מונסיה . חזר יטיכו זחאטס זמאנכלג זלכן . זוגה גר טהן זיירטן : (יב) כל אלב יאלר . לדתיכ כהמורכס את
 קרבינו זיינו : (ט) ברית מלחה זרלה זלעון קיוס . זכנו זרעו ברית מלחה כי פטרונס לפי גנינס חבל נט עכית מלחה בירית זלכין .
 מזבך

מכליזופי

שבטיך חוונו לבכליו : (יב) (כל חלב יצדר) . מכמו המבור פרימיר'ש בלען : (ו) (כל חרס) . ענוי
 שההלב סבcharה הבשר זרלו מבחר כל דרכחלב עטך דרכו
 הנטאללה : (צברה) . נקראה השם זון בעתחדישו אחר
 חרובה זונרא השם זון מאור לרוב זוכו רוזה ליזומר
 זבוח ברית מלח זי חינו נככל מלח . (יט) (ברית)
 זהו זענין עהרוצחים כטושנרא . בטקוטס אחר זהוב
 זכיה זהרביק זעליהם הזוח וצעהלו זור השמונז זלכן
 גס פויר זטאנס דנדראים חפסק : (ב) (אמ)
 זרגז' זר (בכרי כל איש בארץ) : התאר לפרי

במדבר ייח קרה

גבורים ארץ-ישראל אDEL מועד : כב ולא-
זמנא : כב ולא-יקרבען עוד בני ישראל משכן
למשben זמנא ל�בלא חוכא לסתה :
כב ויפלחון ליואי אונן יתר-פולחן משben
זמנא ואונן יקבלון חובייהן קים עלים
לדריכון ובנו בניו וישראל לא-יחסנון אחסנא :
cdr ארי יתר-מעשרא לבני-ישראל
דיפרISON גרים-ענ אפרשותא יהבית ליליאן
לאחסנא עלי-בן אמרות להונ-בנו פאי וישראל
לא-יחסנון אחסנא : כה ומילוי עס-
משה למיר : כו ועם-לינאי תפלייל
ותימר לרין ארי מסבון פון בני-ישראל
ית-מעשרא דיקביח ליכון מגהון באחסנו-תיכון
וחפרשונו-מיה אפרשותא קרים שי מעשרא
מוני-מעשרא : כו ותחשביב לכון
מן-מעשרא : כה קן הפרשון א-חצון
מן-מעזרתא : כה קן הפרשון א-חצון
אפרשותו-תיכון בעורא מן-אדרא ובמלאתא
מן-בנין ישראל וחתנון מיה יתר-אפרשותא
קרים שי לאחרן בחנה : כת מכל-מחנו-תיכון
פרשותו-ית כל-אפרשותא די מכל-ישופריה
ית-מקדשיה מיה : ל וחייר להו
באפרשותו-תיכון יתר-ישופריה מיה ותחשב
ללי-ויא בעגלת אדרא ובעגלת מעזרתא :
לא ומיכלון-תיה בכל-אחר אthon ואינש
בתוכון ארי-אנגרה הוא לכון-חלף פילוחנון
במשben זמנא : כת ולא-תקבלון עלות
חווא בא-פנישותכון יתר-ישופריה מיה עית
קודשא

קֹדְשֵׁיָה בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל לֹא תַּחֲלוּן וְלֹא

תְּמוּחוֹן :
וּמְלִיל

במדבר יח קrho

יִשְׂרָאֵל לֹא תַּחֲלוּ וְלֹא תְּמֻנוּ:

א"ה . דנא ל ספ"ן הפטרת ויאמר שטואל .
בשמואל א' . בסימן א' :

וירבר

וונחן בן עוזיאל

ולו היא יហית ית כל מעשרא בישראל באחנטא חולף פילוחהו והינו פלחין ית פולחן משבען זמגנא : כב ולא
ירבען חוב וגוי : כג זיפחו זען זען ית פולחן משבען זמגנא והינו נקבלה ית הוהיה אין לא בזורהין
בפלחנהו קים וגוי : כד אולם ית מעשרא ובני ישראל זיפרשון קדס ז"י אפרשותא יהבית ליליאו לאחנטא
בנוי בו להו אקלת דבכו בני ישראל לא יחננו אתחנטא : כה ומיליל " גוי : כו זללייא פטיל ותיר
להו אולם פסבון בני ישראלי ית מעשרא דיהבית להז אתחנטהו זטפרשותא קדס ז"י גוי :
כו ואתחשב לבון אפרשותא זען זעיבוקא סון אידרא והי במקרא דבילהה זען זעכראתא : כה היידרין הפרשין
לחרוד אthon אפרשותא קדס ז"י כפל מעשריכון דחסבור אגוי : כת טבל מתקנתיכון פרשיות זטפרשותא קדס
ז"י זען בל שפר טובי מגיה ובה : ל זמפר להו לבחניא באפרשותא זטפרשותא זטפר טובי מגיה ובה זוקתשב
ללייאו זי באפרשותא עיבורא בנו גוי אידרא והי באפרשות חמורא מגו זעכראתא : לא זומבלו נימה אthon בחניא
בקל אמר אthon ואינש בתיכון אולם אינרא הוא לבו חילופי פטילבון בפסחן זמגנא : לב זלא תקבלין עלי זוכא
בגופ אפרשותא זטפר טובי מגיה ובה לאוכל זביה לזראיב זטת קידשין דבנוי ישראלי לא הפסזן ולא תמרותה ז
וירבר

רשות

זה יהלוד בחוכם . (ספר) זו כבiosa : (כג) והם : כטוט זחו עוגס כל שיחל ענליהס להזיר הודים יונצת אליאס :
(כד) אשר ירימולחה חרומה . (ספר) סכובו קרויה חרומה עד ספירות חמוץ תרומות מעדר : (כו) ונחשב לכל תרומותיהם
ברגון מזגנון . תרומות מעדר סלכט ליפורה לודס ולטווין וחיקין גלוי מיטה וחומר כתרומקה גולגה זכריה רלהיט : כדרן גון הנריין
וכמלאיין מן היקב . תרומות זייד זינדר סכימלט זון פוקיס : מלאה . זען ציטול תכמה סנטמולת : יקב . פול האבר מלוכס כל עולס :
ארת זיין ירד נטכוו זכלסזון זיקר פירט קרכג זיט זון (זכריה ז"ד) יקי יטעל סוליס אוקינום צפירה שטפר מלוכס כל עולס :
(כח) בין הרימות אהם . כמי שיחל עיראים מוגנס ומייקיס תריוו גס לחתת מעדר זענכם זיהו נאלתכם :
(כט) מכל מחותריכם תרימו את כל חרומותה ז' . בתהוות גהלה סכתות זינדר אלה פקדים לוו הלה האהן בכרי וקדל
מנדרותי קידס שטול כלו תרומה גודלה זון הカリ זרין זספראים הלי זון סמעדר תאלה חדק קוחזים לאטרואה נדולה וייחור וסדרים
חרומות מעדר : (ל) בחרים מסאת הלהבו ממן . לאחד ערדיימו תרומות מעדר קטענו : זונח שב . במוועדר לאליטז חולין גמוריין :
בתבואה גראן . ליטרטא גל תחמיר סולילזוקרא סכתות תרומה סכחים כי הלה מעדר כנייזוחל חעריזוין לה' תרומה יולאיכ כלו
קפיר ז"ל זומס כלויס זרכיה גראן זא זעל יעדאל חלוין ארעל זולין : (לא) בכל מקומ . חפייל זכיתקפרות :
(לב) ולא תשאו עלייך חטא וגוי . (ביבוחת פ"ט) סה אום כל ערמיו חטהו : ולא תמותו . (בבורהות ג"ז)
זאת

כח זען תחלהו זוחתו : הסלת זוחה קראת

רשב"

וילכאלת ממעז . בירת קיס וצוד לדורות : (כו) כדרן זון הנריין זא זא זא . וכלו זא זילכלקדי זא זלמרן זא
בכינויים . זא זילכלקדי זענקלה : וזה יסוד מרכינו שטואל זאת

מכבל זופי

עד גטרבישולם : (כט) (את מתקשו) . שם והראנז
מתקשו כמו בקע משקלו . ונשנה איז
באי זען להפריש בינו ובין זמקדשי
היראoci זוהם למקומ המקור והשם לקדש :
(לא) (חלף עבדחכם) . הרוגם תחת חלה :
ולפניזי סחו זפלוס לפנישם
זמנינו אחר שנברה :
(וככלאה) . הזונקראבן

אלך . עיין כמה שכח באלך : (ב) רונחشب
סימן ל : (ב) זונחشب
ס' זיקרים זא הכרית זמה
שתיחוד האס יתבדך לאחות קיסים
כגעס זיון זפלוס לפנישם
המןין אחר שנברה :
זא זונקראבן